



Foto: Nidau-Büren-Kanal, Schwadernau ©2025 MNA-NJM

Permanente Wanderung Brügg BE

Code-Nr. PW/30/323/16/25/ZV

<u>03 km:</u> Distanz: 2.79 km	Höhe: 42 m	Seite 2
<u>05 km:</u> Distanz: 4.62 km	Höhe: 79 m	Seite 3-4
<u>10 km:</u> Distanz: 8.76 km	Höhe: 56 m	Seite 5-6
<u>13 km :</u> Distanz: 9.77 km	Höhe: 237 m	Seite 7-8

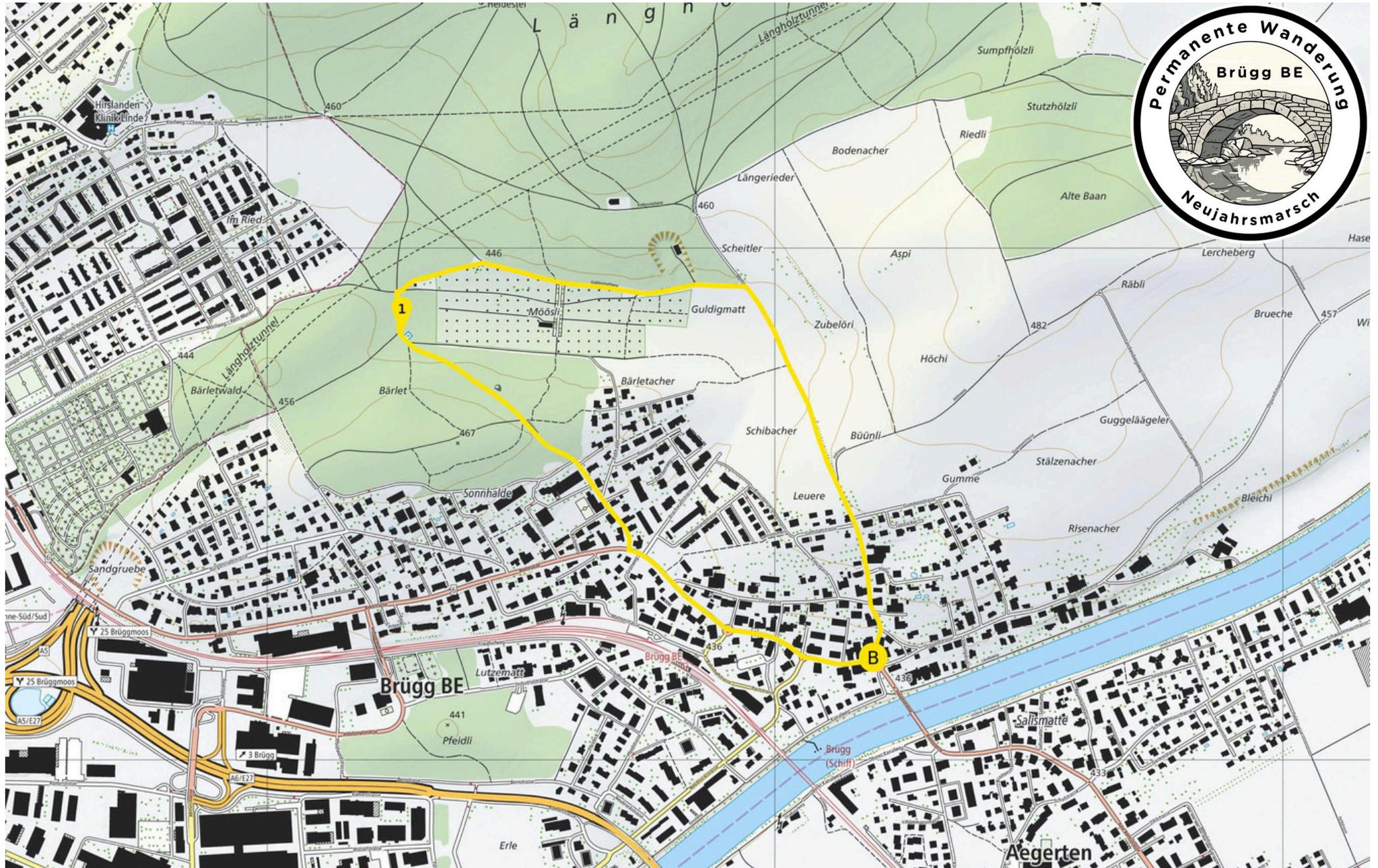
Variante 2025.2

3 km Strecke – Brügg

Vom Hotel Jura rechts den Wegweisern «**◆ Wanderweg**» folgend auf die **[Mettgasse]** abbiegen. An der Gemeindeverwaltung («*Gemeindehaus*») vorbeigehen und beim Mauerabschnitt links abbiegen, um auf der **[Mettgasse]** zu bleiben und den Markierungen «**◆**» zu folgen. An der Kreuzung mit der **[Obergasse]** geradeaus weitergehen auf der **[Mettgasse]** in Richtung «**◆ Zihlwil**» bis zum Dorfausgang. An der Weggabelung beim Robidog weiter auf der für den Verkehr freigegebenen Asphaltstrasse gehen. Hier die markierten Hinweise «**◆**» verlassen. Am Waldrand links abbiegen (Pfeil «**Helsana Trail**») in Richtung der Gemeinschaftsgärten «*Mööсли-Madretsch Familiengarten*». Dem Weg am Waldrand entlang folgen und die Gemeinschaftsgärten passieren. Am Ende des Weges in den Wald eintreten. Im Wald, an einer Kreuzung mit vielen Wegen, links abbiegen und den Markierungen «**◆**» folgen. Die nächste beschilderte Kreuzung erreichen.

Kontrolle: Wegweiser «◆»

In Richtung «**◆ Brügg**» abbiegen. Geradeaus weitergehen und den Markierungen «**◆**» folgen. Den breiten Fahrweg hinaufgehen bis zum Waldausgang. Danach hinuntergehen, an der Schule vorbeigehen und die **[Bärletweg]** hinunter bis zur Hauptstrasse gehen. An der Ampel links abbiegen und der **[Bielstrasse]** entlanggehen. An der Bushaltestelle «*Bärletweg*» vorbeigehen und den Wegweisern nach «**◆ Aegerten**» folgen. Die **[Obergasse]** auf der linken Seite ignorieren und immer geradeaus weitergehen. Am ersten Kreisverkehr der **[Hauptstrasse]** in Richtung **Aegerten** (Verkehrsschild) folgen. Am zweiten Kreisverkehr erneut den Wegweisern nach **Aegerten** folgen. Weiter geradeaus auf der **[Hauptstrasse]** gehen und beim dritten Kreisverkehr das **Hotel Jura** erreichen.



Geodaten © swisstopo
200m
Echelle 1:10'000

Partenaires de SuisseMobile:

Partenaires de SuisseMobile:



5 km Strecke – Brügg

Ab Hotel Jura, die Hauptstrasse überqueren, den Kreisverkehr auf der rechten Seite umgehen und hinunter zum {der Aare / Nidau-Büren-Kanal} gehen. Rechts auf den **[Kanalweg]** in Richtung «♦ **Nidau**» abbiegen. Beim Bootsanleger rechts abbiegen und den Wegweisern «♦ **Brügg Bahnhof**» folgen. An der Primarschule vorbeigehen, um die Hauptstrasse **[Neubrückestrasse]** zu erreichen. Den Fussgängerstreifen überqueren und links weitergehen auf der **[Poststrasse]** in Richtung «Biel». Bei der SBB-Station den Fussgängerstreifen links vor der Post überqueren und der **[Mattenstrasse]** entlanggehen. Beim Schild «Fahrverbot» die kleine Gasse rechts **[Grünweg]** nehmen, um die Hauptstrasse **[Bielstrasse]** zu erreichen. Links abbiegen und sofort den Fussgängerstreifen überqueren. Geradeaus weitergehen auf dem **[Bärletweg]** gemäss der Beschilderung «♦ **Wanderweg**». Vor dem Wald die Schule links umgehen und am Waldrand auf der asphaltierten, für Fahrzeuge gesperrten Strasse **[Rainstrasse]** weitergehen. Am Ende der Strasse, gegenüber dem Feld, rechts in Richtung Wald abbiegen (Schild «Fahrverbot»). Kurz zwischen Wald und Feld laufen. Beim Eintritt in den Wald sofort links hinuntergehen (ein kleiner Findling befindet sich bald auf der rechten Seite). An der nächsten Kreuzung in der Nähe der Feuerstelle auf der rechten Seite den querenden Fahrweg ignorieren und geradeaus auf dem schmaleren Pfad weitergehen. ACHTUNG, bei einem «V-förmigen» Weg sofort rechts weitergehen (**Holzpfosten «Mischwald | Forêt mixte»**). Einen breiteren Weg weiter unten erreichen. Diesem Weg nach rechts folgen, entlang der ersten Häuser der Stadt Biel. An der Abzweigung des Schotterwegs links am Waldrand weitergehen (Schild «Fahrverbot» und Abfalleimer). Weitergehen bis zur nächsten Kreuzung mit der Beschilderung «♦ **Wanderweg**».

Kontrolle 1: Wegweiser «♦ Wanderweg»

Auf Höhe des Kontrollpunkts, wo sich mehrere Wege kreuzen, den zweiten Weg links nehmen, der leicht abwärts in den Wald führt. **Als Orientierungshilfe: Auf dem Weg in die entgegengesetzte Richtung befindet sich eine Holztafel mit einem Pfeil «Helsana Trail».** Diesem Weg bis nach unten folgen. Vor dem Gemeinschaftsgarten «*Möösl-Madretsch Familiengarten*» rechts auf die Fahrstrasse am Waldrand weitergehen (Schild 30 km/h). An der ersten Kreuzung links abbiegen, entlang des Parkplatzes und des «Bistrot». Am Ende der Allee links weitergehen am Gemeinschaftsgarten entlang.

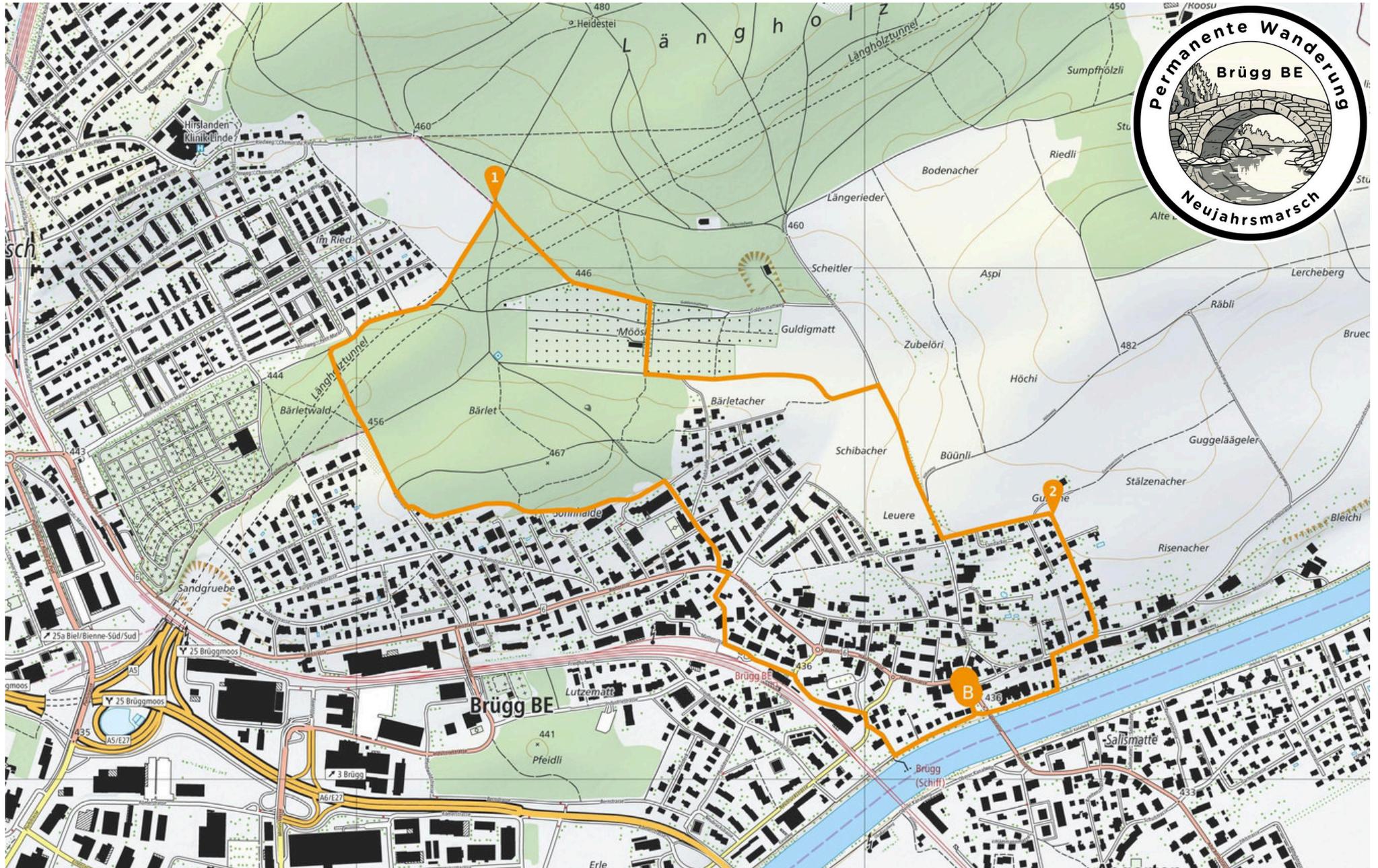
An der Kreuzung mit dem Schild « Fahrverbot » geradeaus weitergehen, den Weg über die Felder nehmen. Dem Pfad folgen und die asphaltierte Strasse erreichen. Der Strasse nach rechts folgen, bis zu den Höhen des Dorfes gelangen. Bei den ersten Häusern von Brügg links auf die **[Gummenstrasse]** abbiegen. Dieser Strasse bis zum Ende folgen (die Seitenstrassen ignorieren). Bei den Mehrfamilienhäusern auf der gegenüberliegenden Seite rechts auf die **[Klosterstrasse]** hinuntergehen.

Kontrolle 2: Strassenschild « [Klosterstrasse] »

Die **[Klosterstrasse]** hinuntergehen bis zur Hauptstrasse **[Orpundstrasse]**. Nach rechts weitergehen und den ersten Fussgängerstreifen ignorieren. Am zweiten Fussgängerstreifen die Hauptstrasse nach links überqueren und die Gasse **[Steurigässli]** hinuntergehen in Richtung {Aarekanal}. Den Kanal nach rechts entlanggehen, unter der Brücke durchgehen und an der Kreuzung **[Ländteweg | Kanalweg]** nach oben Richtung Hotel Jura gehen.



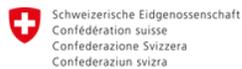
Foto : « Möösl » , Brügg © 2025 NJM-MNA



Geodaten © swisstopo
200m
Echelle 1:10'000

Partenaires de SuisseMobile:

Partenaires de SuisseMobile:



swiZERLAND



10 km Strecke – Aegerten

Vom **Hotel Jura** die Hauptstrasse überqueren, den Fussgängerstreifen benutzen und die Brücke über den {**Aare / Nidau-Büren-Kanal**} erreichen. Die Brücke in Richtung «♦ **Jäissberg**» überqueren und geradeaus weitergehen, um Aegerten zu erreichen. Nach der Brücke rechts abbiegen und den Wegweisern nach «♦ **Port**» folgen. Das **Ristorante-Pizzeria Vorstädtli** auf dem [**Oberer Kanalweg**] umgehen. Vor dem Kanal rechts abbiegen in Richtung «♦ **Schwadernau**». Immer geradeaus dem Weg entlang des Kanals folgen, für etwa 1,8 km. Der Markierung «♦» folgen und die Beschilderung «♦ **Schwadernau Nidau-Büren Kanal**» erreichen.

Kontrolle 1: Wegweiser «♦ Schwadernau Nidau-Büren Kanal»

Nach rechts abbiegen in Richtung «♦ **Schwadernau**». An der Dorfschule und dem Denkmal für *Bundesrat Gnägi* vorbeigehen. An der Kreuzung den Wegweisern «♦» nach rechts folgen und der [**Schulstrasse**] bis zur Hauptstrasse entlanggehen. Bei der Bushaltestelle «*Sagibach*» die Hauptstrasse nach links überqueren und den Wegweisern nach «♦ **Studengrien**» folgen. Dem kleinen Weg entlang des Bachs weitergehen. Beim kleinen Holzsteg den Bach rechts überqueren und auf der anderen Seite des Bachs links weitergehen. Eine massive Holzbank mit der Inschrift «*Ortsvereinigung Schwadernau [...]*» erreichen.

Kontrolle 2: Holzbank « Ortsvereinigung Schwadernau »

Auf der asphaltierten Strasse rechts vom Bänklein zwischen den Feldern weitergehen. An der ersten Kreuzung rechts abbiegen. An einem Haus vorbeigehen und sofort links auf den Weg abbiegen, der für Fahrzeuge gesperrt ist. An der nächsten Kreuzung geradeaus weitergehen und die Häuser in der Ferne erreichen. Bei den ersten Häusern (Zone 30 km/h) der [**Grenzstrasse**] geradeaus folgen. Die [**Mittelstrasse**] ignorieren und die Hauptstrasse erreichen. Kurz nach rechts auf die Hauptstrasse gehen, den Fussgängerstreifen überqueren und nach links in Richtung des Parkplatzes des **Lidl-Geschäfts** abbiegen. Geradeaus weitergehen, um den Schotterweg in Richtung der Bahngleise ([**Bahnweg**]) zu erreichen. Unter der Brücke hindurchgehen, die die Bahngleise überquert. Dem [**Bahnweg**] folgen, links flankiert von den Bahngleisen und rechts von privaten Grundstücken. Nach dem letzten Haus rechts abbiegen, den Weg entlang der Gleise verlassen und links in die [**Mattenstrasse**] einbiegen. An der **Mehrzweckhalle** vorbeigehen und der [**Kirchstrasse**] folgen. An der reformierten Kirche vorbeigehen und links auf den [**Friedhofweg**] abbiegen. Den Wegweisern «♦» folgen. Die erste Unterführung durchqueren und geradeaus weitergehen, am Haus Nr. 7 vorbeigehen. Die zweite Unterführung, die unter der Autobahn hindurchführt, durchqueren.

Am Ende des **[Friedhofweg]** den Wegweisern in Richtung «**◆ Jäissberg-Täuffelen**» folgen und die **[Portstrasse]** hinaufgehen. Bei der Strassenteilung den rechten Weg in Richtung «**◆ Port - Nidau**»  **Port** nehmen und auf dem Schotterweg weitergehen. Dem markierten Weg «**◆ Wanderweg**» folgen und den absteigenden Weg nach rechts sowie die beiden ansteigenden Wege nach links ignorieren. An der nächsten Kreuzung beim *Eichmatt-Gartenhinuntergehen* in Richtung «**◆ Port - Nidau**» und den {Nidau-Büren-Kanal} erreichen.

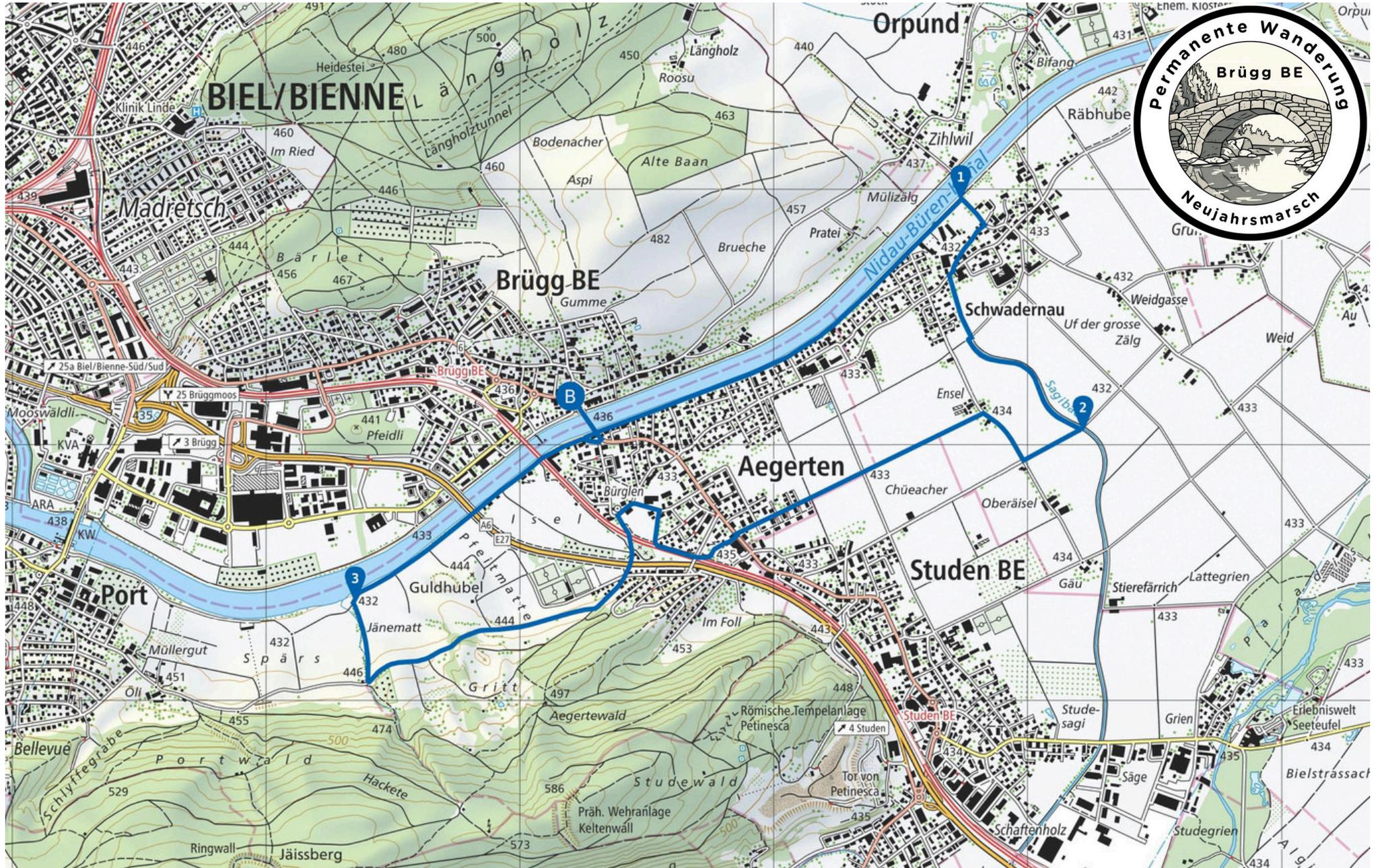
Kontrolle 3: Wegweiser «◆ Seeland Solothurn Weg**»**

Rechts weitergehen und den Wegweisern nach «**◆ Aegerten**» folgen. Den Kanal geradeaus entlanggehen, unter der Autobahnbrücke und später unter der Eisenbahnbrücke hindurch. Aegerten auf dem **[Oberer Kanalweg]** erreichen. Im Dorf den Wegweisern nach «**◆ Brügg**» folgen, erneut das *Ristorante-Pizzeria Vorstädtli* umgehen und links die Brücke in Richtung «**◆ Brügg / Station**» überqueren. Die Wanderung in Brügg beim **Hotel Jura** beenden.



Foto : « Reformierte Kirche Bürglen », Aegerten © 2025 NJM-MNA

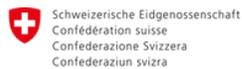
PW Brügg - 10 km



Geodaten © swisstopo
Echelle 1:20'000
200m

Partenaires de SuisseMobile:

Partenaires de SuisseMobile:



13 km Strecke – Petinesca

Vom Hotel Jura die Hauptstrasse überqueren, den Kreisverkehr auf der rechten Seite umgehen und zum {der Aare / Nidau-Büren-Kanal} hinuntergehen (DIE BRÜCKE NICHT ÜBERQUEREN!). Rechts auf den **[Kanalweg]** in Richtung «♦ Nidau» abbiegen. Beim Bootsanleger geradeaus entlang des Kanals weitergehen und den Wegweisern «♦ Nidau» folgen. Unter der Eisenbahnbrücke hindurchgehen und dem **[Kanalweg]** weiter folgen. Vor der Autobahnbrücke rechts die Treppe hinaufgehen und die Brücke erreichen. Den {Nidau-Büren-Kanal} überqueren. Direkt nach der Überquerung links die Treppe hinuntergehen und das andere Ufer des Kanals erreichen. Links auf den **[Oberer Kanalweg]** abbiegen und der Markierung «♦» folgen. Bis zur nächsten markierten Kreuzung «♦» gehen, die sich vor dem Gedenkstein «**Güterzusammenlegung Ipsach-Port-Aegerten**» befindet.

Kontrolle 1: Gedenkstein « Güterzusammenlegung »

Weiter in Richtung «♦ Port» gehen. Beim Schützenstand auf der kleinen asphaltierten Strasse entlang des Kanals «♦» weitergehen. An der nächsten Kreuzung links hinauf auf die für Fahrzeuge gesperrte Gasse (**[Müllerstrasse]**) abbiegen und weiter oben den **[Forstweg]** erreichen. Am Ende der Strasse links auf die **[Aegertenstrasse]** «♦» abbiegen. Bei der nächsten Strasse rechts auf den **[Weiherweg]** abbiegen und etwa 500 Meter hinaufgehen, bis zu einem Postbriefkasten und den nächsten Wegweisern «♦». Links in Richtung «♦ Jens» abbiegen und die Gasse hinauf in den Wald gehen. Dem **[Gibelweg]** «♦» folgen, die wenigen Treppenstufen hinaufsteigen und dem kleinen Waldpfad bis zu seinem höchsten Punkt folgen. Am blauen Schild «*Schutzzone der Wasserversorgung*» vorbeigehen und der Beschilderung «♦ **Wanderweg**» folgen. Beim Waldausgang weiterhin den Markierungen «♦» am Waldrand entlang folgen. An der nächsten Kreuzung links abbiegen und den Wegweisern «♦ **Chnebelburg**» folgen, dann gleich rechts abbiegen «♦». An einem Bauernhof vorbeigehen und am Waldeingang den rechten Pfad «♦» nehmen.

Kontrolle 2: Wegweiser « ← Jens (bus) »

Vom Kontroll aus der Beschilderung «♦ **Chnebelburg**» nach links folgen. Auf dem markierten Schotterweg «♦» bleiben. An einem Reservoir vorbeigehen. An der nächsten Weggabelung weiterhin den Markierungen «♦» folgen, um den «Gipfel» zu erreichen. Oben auf der Anhöhe die Fahrstrasse verlassen und den kleinen Pfad links nehmen, der ebenfalls mit «♦» markiert ist. Eine Picknickstelle passieren und zu den Ruinen der «*Chnebelburg*» gelangen, (einer archäologischen Stätte aus dem Hochmittelalter).

Kontrolle 3: Wegweiser « ♦ Chnebelburg »

Folgen Sie dem Weg in Richtung « ♦ Jäissberg » dann folgen Sie dem Pfeil nach links « ♦ Wanderweg ». Dem Grat entlanggehen und eine Schotterstrasse erreichen, dann bis zur Kreuzung weitergehen. Beim Wegweiser « ♦ Jäissberg » in die gleiche Richtung weitergehen, dem Wegweiser « ♦ Petinesca » folgend. Immer auf dem markierten Waldweg « ♦ » bleiben. An den Ruinen des «Keltenwalls» (einer keltischen archäologischen Stätte) sowie an der Hütte der Burgergemeinde Studen « *Burgergemeinde Studen 1981* » vorbeigehen. Bei der Markierung « ♦ Studewald » geradeaus in Richtung « ♦ Studen » weitergehen. An einem Reservoir mit der Aufschrift (S.W.G. 1963) vorbeigehen und links auf die Forststrasse in Richtung « ♦ Petinesca Tempelanlage ». Die römische archäologische Stätte Petinesca erreichen.

Kontrolle 4: Wegweiser « ♦ Petinesca Tempelanlage »

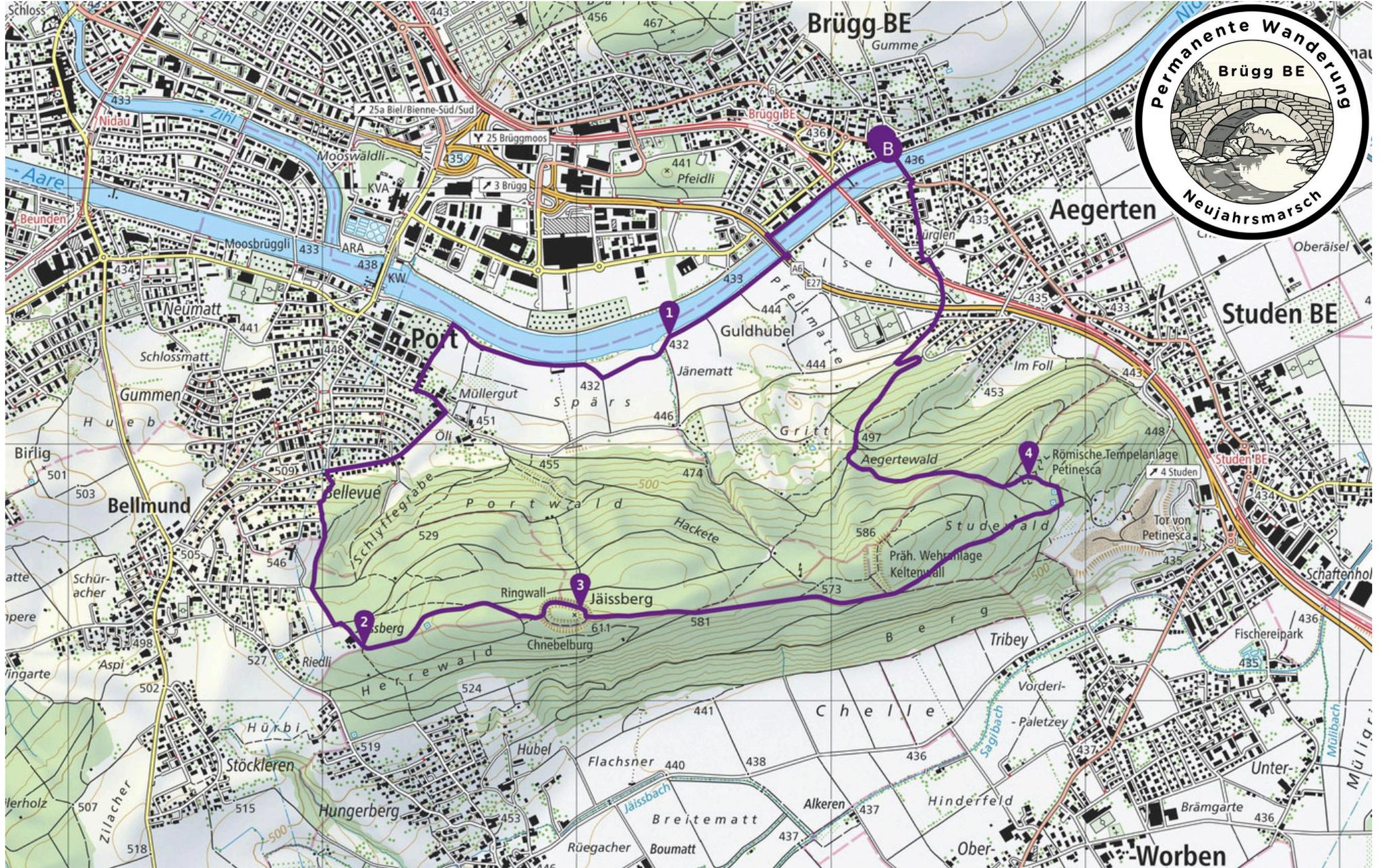
Bei den römischen Tempeln links in Richtung « ♦ Aegertewald » weitergehen. Die Schotterstrasse erreichen und rechts hinauf in Richtung « ♦ Aegertewald » gehen. Die Forststrasse steigt einige Meter an und führt dann auf der anderen Seite hinunter. In « ♦ Aegertewald » rechts in Richtung « ♦ Brügg » abbiegen und zwischen dem Brunnen und der Seite der Hütte « *Waldheim* » hindurchgehen. Der markierte Weg « ♦ » führt hinunter in den Wald. An der Kreuzung links und dann wieder rechts abbiegen, den Pfeilen « ♦ » folgend. An der Gabelung geradeaus weitergehen in Richtung « ♦ Aegerten-Brügg ».

Die asphaltierte Strasse [Portstrasse] hinuntergehen und den Wegweisern nach « ♦ Aegerten » auf dem [Friedhofweg] folgen. Zwei Unterführungen durchqueren, um die Kirche zu erreichen. Die Kirche links umgehen und der [Kirchstrasse] bis zum Ende folgen. An der Kreuzung mit dem [Oberer Kanalweg] und der Hauptstrasse die Brücke über den {Aarekanal} erneut überqueren, um schliesslich Brügg und das Hotel Jura zu erreichen.



Foto : « Petinesca Tempelanlage » Studen, © 2021 NJM-MNA

PW Brügg - 13 km



Geodaten © swisstopo | Echelle 1:20'000 | 200m

Partenaires de SuisseMobile:

Partenaires de SuisseMobile:

 Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra



swiZERLAND





Kontrolle PW Brügg

Quartal 01/25

3 km Strecke – Brügg (Seite 2)

C 1 : Welche Klinik ist in Richtung « Biel/Madretsch » ausgeschildert? (« ♦ Klinik [...] »)

5 km Strecke – Brügg (Seiten 3-4)

C 1 : Welche Kilometerzahl wird für « **Helsana Trail** » angegeben?

C 2 : Welche Nr. steht auf dem schwarzen Schild « **EVV** » ?

10 km Strecke – Aegerten (Seiten 5-6)

C 1 : Welche Höhe wird angegeben?

C 2 : Welches Jahr ist auf der Holzbank angegeben? ([...])

C 3 : Wie lautet die Nr. der Route Seeland Solothurn Weg

13 km Strecke – Petinesca (Seiten 7-8)

C 1 : Welche Daten sind auf dem Stein angegeben?

C 2 : Was ist das dritte Ziel unter der Beschriftung «Chnebelburg»?

C 3 : Welche Dauer wird für « Bellmund » angegeben?

C 4 : Welche Dauer wird für « Nidau » angegeben?

Code-Nr. PW/30/323/16/25/ZV

 **Version française au verso**